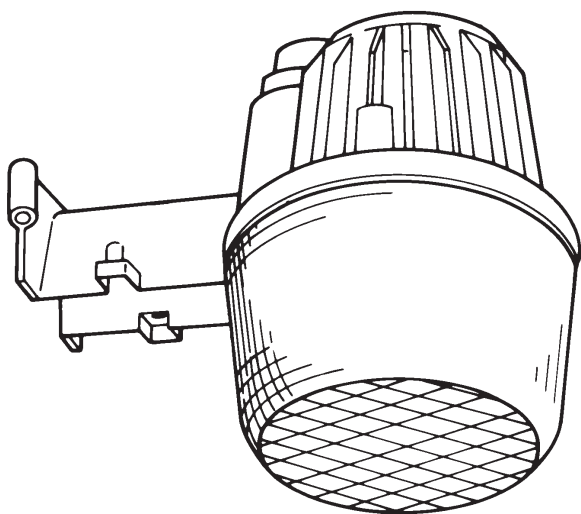


# **COOPER** Lighting

## *Instruction Manual* *Instrucciones*



**GT Series**  
**Serie GT**

ENGLISH

ESPAÑOL

# COOPER Lighting

**GT75  
GT100H, GT150H**

**Congratulations.** You have just purchased a Cooper Lighting dusk to dawn lantern. This heavy-duty fixture is designed to provide years of convenience and protection for your home or business.

## How it works

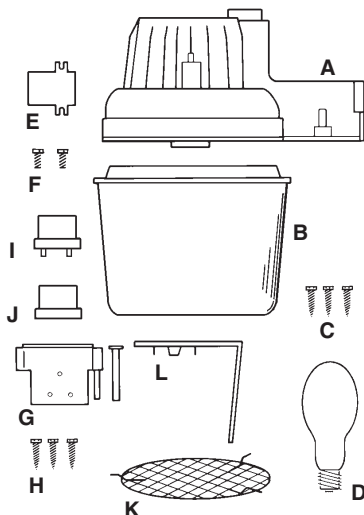
Your dusk to dawn security light features a light sensor that automatically turns the light on at dusk and off at dawn.

## What you need

- Hammer
- Screwdriver
- Drill with 3/16" drill bit
- Adjustable wrench
- 1/2" diameter, flexible conduit (length depends on application)
- 1/2" watertight conduit connectors
- Wire connectors

## What's Included

- Fixture housing (A)
- One-piece optical lens assembly (B)
- (3) Lens assembly mounting screws (C)
- Bulb - MV or HPS (D)
- Access cover (E)
- (2) Access cover mounting screws (F)
- EZ-Mount™ bracket and pin (G)
- (3) Bracket mounting screws (H)
- Twist-lock photo control (I)
- Adjustable twist-lock photo control cover (J)
- Bulb grille guard (K)
- Light shield (L)



## What to know

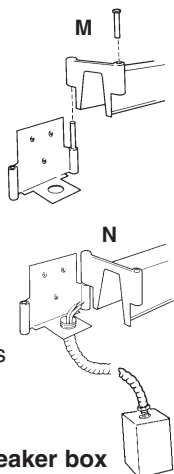
- For outdoor use only.
- cULus Listed for wet locations.
- Fixture must be connected to a 120 Volt, 60 Hz power source. Any other connection voids warranty.
- Fixture should be installed by persons with experience in household wiring or by a qualified electrician. The electrical system, and the method of electrically connecting the fixture to it, must be in accordance with the National Electrical Code and local building codes.
- Always use same wattage and type of bulb that was included with the fixture. Failure to do so will void the warranty.

Call for customer service and/or missing or damaged parts (800-334-6871)

### Putting up your fixture

**NOTE:** This fixture is intended to be conduit connected to a properly installed and properly grounded metal weatherproof junction box (not provided). All conduit connections, conduit, and junction boxes (not provided) should be UL Listed suitable for wet locations.

1. Using the EZ-Mount™ bracket, mark and drill holes for mounting. **NOTE:** The two holes in the bracket mark the top of the bracket, and when mounted correctly, they should be above the single hole.
2. Mount the bracket to the surface using the three screws provided.
3. Hang the light fixture on the mounting bracket by inserting the pin located on the right side of the mounting bracket inside the hole located on the right side of the fixture arm (M). Fixture should be swung to the right of the mounting bracket at this point, so as not to interfere with the wiring of the fixture.
4. Install the first conduit connector (not provided) into the knockout area of the mounting bracket (N). Tighten with adjustable wrench.
5. Connect second conduit connector at the junction box (N).
6. **Turn off the power at the main fuse/breaker box.** Feed supply wires into conduit, connecting one end inside junction box, and the other end to the fixture. Make wiring connections inside the fixture arm as described in “Wiring your fixture.”

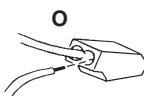


### Wiring your fixture

**Before continuing - Make sure the power at the main fuse/breaker box has been turned off.**

**If the supply wires coming from your house are solid, you can use the Quick-connect™ wire system to attach your Regent light fixture. NOTE:** Quick connectors can only be used with solid supply wires.

1. Attach your ground supply wire to the ground wire coming from the fixture. Secure with wire nut. (not provided)
2. Simply insert the black source supply wire into the quick connector with the black wire coming from the fixture (O).
3. Insert the white source supply wire into the quick connector with the white wire coming from the fixture (O).
4. Push both wires firmly into holes to insure that they are seated properly and securely.



**Proceed to “Attaching access cover and lens.”**

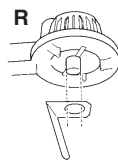
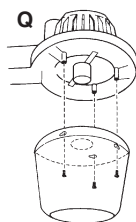
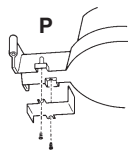
**If the supply wires coming from your house are stranded:**

1. Remove the quick connectors from the end of the light fixture wires by turning them repeatedly from left to right while pulling. Repeat until they are both removed. **Discard these connectors. Do not attempt to use with other electrical fixtures! These connectors are designed to withstand the temperature and voltage requirements of this Regent product only.**
2. Attach your ground supply wire to the ground wire coming from the fixture. Secure with wire nut. (not provided)
3. Connect black fixture wire to black supply wire (hot). Secure with wire nut (not provided).

4. Connect white fixture wire to white supply wire (neutral). Secure with wire nut (not provided).
5. Be careful to connect the wires correctly. Make sure no bare strands of wire extend from the wire nut or other approved wire connectors (not supplied).

### **Attaching access cover and lens**

1. Attach the access cover to the light fixture using screws provided. Access cover should be positioned as shown in P. **NOTE:** Make sure all wiring is inside of the fixture arm before the access cover is secured.
2. To attach the optical assembly to the housing, first insert the three lens assembly mounting screws into the three holes inside the fixture. Do not fully tighten the screws at this point. Position the optical assembly over the fixture with slotted holes over the mounting screws (Q). Carefully seat the optical assembly over the mounting screws and rotate the optical assembly clockwise until it stops. Tighten all screws.



### **Installing the light shield**

Before installing the lamp, position the light shield over the lamp socket and press firmly into position (R). The shield is friction fitted around the socket. The end of the light shield should be seated in the lip of the lens. You can rotate the light shield in any direction to block the light from the fixture. **NOTE:** Do not attempt to adjust or touch the light shield while the lamp is on as the light shield gets very hot. If the lamp has been on, allow the light shield time to cool before touching.

### **Installing the lamp**

1. Screw the bulb securely into socket.
2. Back the bulb out one or two turns, then screw bulb back to insure proper position in socket.

### **Installing the wire grill guard**

1. First, locate the two wire tabs on the wire grill. Insert these two tabs in the bottom of the lens.
2. Press the other end of the grill guard in position, and the wire clip will lock the grill guard in place (S).
3. To remove the grill guard squeeze the wire clip and gently pull the guard out.



### **Installing the light sensor**

1. Make sure the screw in the center of the receptacle (on top of the fixture) is tight.
2. Match up the largest prong on the sensor to the largest slot in the receptacle.
3. Push the sensor down into the receptacle and twist clockwise 1/4 of a turn to lock in place.
4. Turn on the main power at the main fuse/breaker box. **NOTE:** When the power is initially turned on, the light may come on, even during daylight. However, the light will turn off after two or three minutes and will only come on

at dusk thereafter. If artificial light sources (such as car headlights) come in contact with the photo control, it may activate the photo control and turn off the fixture. If this occurs, the fixture will have to cool down for approximately five minutes before it will come on again.

### Installing the adjustable photo control cover

The (optional) adjustable photo control cover provides additional flexibility in allowing you to customize when your light turns on. The twist-lock photo control is factory preset to turn your light fixture on at a predetermined outdoor light level. If you would like for your light fixture to come on earlier, follow these simple instructions for attaching the adjustable photo control cover. First, remove the cover from the package. The light sensor should already be attached to your fixture. Position adjustable cover over the photo control (light sensor), and carefully press into place (T). You will hear it click over the photo control. You will notice that there is a lens area on the photo control. Rotate the cover to where the lens area is positioned in the front of the photo control. **NOTE:** You can locate the front of the photo control by the arrow on the top of the twist-lock photo control. Rotate the cover so that the heavily dotted area of the lens is in front of the photo control, which will turn your light fixture on earlier in the evening. To make the fixture turn on slightly later, rotate the cover towards the lightly dotted area of the lens.



### Operating your fixture

1. Turn on the power at the main fuse/breaker box.
2. Turn power on to the fixture. Your fixture should come on for 1 – 4 minutes, then go off during daylight installation.
3. To test your fixture, cover the light sensor for 1 – 3 minutes. Your fixture should come on. Uncover the sensor, and your fixture should turn off in 1 – 4 minutes.

### What to do if . . .

<p><b>LIGHT DOES NOT COME ON</b></p> <p><b>OR</b></p> <p><b>LIGHT COMES ON FOR ONLY A FEW SECONDS</b></p>	<p><b>Is there power to the fixture?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Has the circuit breaker tripped?</li> <li>• Is the wall switch ON?</li> </ul> <p><b>Is the bulb screwed in completely?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Is the bulb good?</li> </ul> <p>(Be careful not to overtighten)</p> <p><b>Is the sensor functioning properly?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Is light being reflected into the sensor, causing the fixture to turn off?</li> <li>• Is the sensor seated properly?</li> </ul> <p><b>Is the wiring to the unit loose?</b></p> <p><b>TURN OFF POWER BEFORE CONTINUING</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Check connections</li> <li>• Is the unit properly grounded?</li> </ul>
<p><b>LIGHT STAYS ON</b></p> <p><b>OR</b></p> <p><b>LIGHT CYCLES ON AND OFF</b></p>	<p><b>Is the light sensor receiving enough light?</b></p> <p>Perform this simple test. Shine a flashlight into the light sensor. <b>NOTE:</b> There is approximately a 2 minute time delay before the light will turn off. If the light turns off after approximately 2 minutes, then the light fixture is not getting enough light. If this is the case, relocate the fixture, or use the adjustable photo control cover to help shield the light.</p>

**Two year limited warranty**

Cooper Lighting ("the Company") warrants this product ("the product") against defects in material or workmanship for a period of two years from date of original purchase, and agrees to repair or, at the Company's option, replace a defective product without charge for either replacement parts or labor during such time. This does not include labor to remove or install fixtures.

This warranty is extended only to the original purchaser of the product. A purchasers receipt or other proof of date of original purchase acceptable to the Company is required before warranty performance shall be rendered.

This warranty only covers product failure due to defects in materials or workmanship which occurs in normal use. It does not cover the bulb or failure of the product caused by accident, misuse, abuse, lack of reasonable care, alteration, or faulty installation, subjecting the product to any but the specified electrical service or any other failure not resulting from defects in materials or workmanship. Damage to the product caused by separately purchased, non-Company brand replacement bulbs and corrosion or discoloration of brass components are not covered by this warranty.

There are no express warranties except as described above.

THE COMPANY SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THE PRODUCT OR ARISING OUT OF ANY BREACH OF THIS WARRANTY. ALL IMPLIED WARRANTIES, IF ANY, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitations on how long an implied warranty lasts, so the above exclusions or limitations may not apply to you.

No other warranty, written or verbal, is authorized by the Company. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

To obtain warranty service, please write to Cooper Lighting, 1121 Highway 74 South, Peachtree City, GA 30269. Enclose product model number and problems you are experiencing, along with your address and telephone number. You will then be contacted with a solution, or a Return Goods Authorization number and full instructions for returning the product. All returned products must be accompanied by a Return Goods Authorization Number issued by the Company and must be returned freight prepaid. Any product received without a Return Goods Authorization Number from the Company will be refused.

Cooper Lighting is not responsible for merchandise damaged in transit. Repaired or replaced products shall be subject to the terms of this warranty and are inspected when packed. Evident or concealed damage that is made in transit should be reported at once to the carrier making the delivery and a claim filed with them.



Customer First Center • 1121 Highway 74 South, Peachtree City, GA 30269 USA  
[www.cooperlighting.com](http://www.cooperlighting.com)

Patent Pending

© 2005 Cooper Lighting

Reproductions of this document without prior written approval of Cooper Lighting are strictly prohibited.

**Felicitaciones.** Usted acaba de comprar una lámpara de vapor de mercurio “amanecer-atardecer” de grado industrial Regent. Este dispositivo extrafuerte está diseñado para ofrecer años de conveniencia y protección para su hogar o su negocio.

### **Cómo funciona**

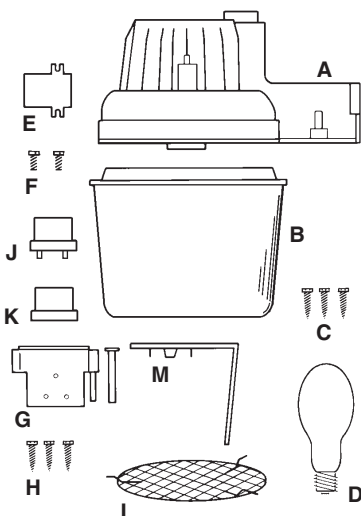
La lámpara de seguridad amanecer-atardecer de incluye un sensor de luminosidad que se enciende automáticamente al atardecer y se apaga al amanecer.

### **Qué se necesita**

- Martillo
- Destornillador
- Taladro con broca de 3/16 pulgadas (4.7mm)
- Llave inglesa ajustable
- Conducto portacables flexible de 1/2 pulgadas (12.7mm) de diámetro (la longitud depende de la aplicación)
- Conectores del conducto portacables impermeable de 1/2 pulgadas (12.7mm)
- Conectores de cable

### **Qué se incluye**

- Alojamiento del portalámparas (A)
- Ensamblaje óptico de una sola pieza (B)
- (3) Tornillos de montaje del ensamblaje del lente (C)
- El foco MV o HPS (D)
- Cubierta de acceso (E)
- (2) Tornillos de montaje de la cubierta de acceso (F)
- Clavija y soporte de EZ-Mount™ (G)
- (3) Tornillos de montaje del soporte (H)
- Control fotoeléctrico que trava con un movimiento de giro (I)
- Cubierta del control fotoeléctrico ajustable (J)
- Protección de rejilla de la lámpara (K)
- Protección de la luz (L)



### **Qué necesita saber**

- Se debe utilizar en exteriores solamente.
- Aprobado por cULus para su utilización en áreas húmedas.

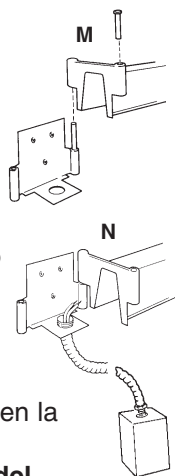
Lláme para solicitar servicio al cliente y/o piezas faltantes o dañadas (800-334-6871)

- El portalámparas debe estar conectado a una fuente de energía de 120 Voltios, 60 Hz. Cualquier otro tipo de conexión anula la garantía.
- El portalámparas debe ser instalado por personas con experiencia en cableado doméstico o por un electricista calificado. El sistema eléctrico y el método de conexión eléctrica del portalámparas debe cumplir con el Código Eléctrico Nacional y los códigos locales sobre edificios.
- Utilice siempre el mismo vatiaje y tipo del foco que se incluye con el portalámparas. Si no lo hace se anulará la garantía.

### ***Instalación del portalámparas***

**NOTA:** Este portalámparas ha sido diseñado para ser conectado a través de un conducto portacables a una caja de conexiones (no se suministra) de metal resistente a la intemperie adecuadamente instalada y conectada a tierra. El conducto portacables, sus conexiones y las cajas de conexiones (no se suministran) deben ser adecuadas para ubicaciones húmedas según las especificaciones UL.

1. Utilizando el soporte EZ-Mount™, marque y perfore los agujeros para el montaje. **NOTA:** Los dos agujeros en el soporte marcan la parte superior del soporte y cuando están montados correctamente deben estar por encima del agujero individual.
2. Monte el soporte a la superficie utilizando los tres tornillos que se suministran.
3. Cuelgue el portalámparas de la lámpara en el soporte de montaje insertando la clavija ubicada en el lado derecho del soporte de montaje dentro del agujero ubicado en el lado derecho del brazo del portalámparas (M). El portalámparas debe estar hacia la derecha del soporte de montaje en este momento, de manera de no interferir con el cableado del portalámparas.
4. Instale el primer conector del conducto portacables (no suministrado) en el área del agujero ciego del soporte de montaje (N). Apriételo con una llave inglesa.
5. Conecte el segundo conector del conducto portacables en la caja de conexiones (N).
6. **Desconecte la energía eléctrica en la caja principal del desconector automático/fusibles.** Coloque los cables de suministro en el conducto portacables, conectando un extremo dentro de la caja de conexiones y el otro extremo al portalámparas. Realice las conexiones de cableado dentro del brazo del portalámparas como se describe en “Cableado del portalámparas.”



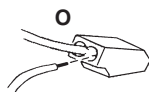
### ***Cableado del portalámparas***

**Antes de continuar - Asegúrese de que la energía de la caja de fusibles/interruptores principal ha sido apagada.**

**Si los cables de energía provenientes de su casa son sólidos, puede utilizar el sistema de cableado Quick-connect™ para conectar su portalámparas de la lámpara Regent. NOTA:** Los conectores rápidos se pueden utilizar solamente con hilos conductores de suministro de cable sólido.



1. Conectar el alambre de puesta a la tierra con el alambre verde de puesta a la tierra del aparato. Asegúrelo con la tuerca para cables. (no se incluye)
2. Simplemente inserte el cable de suministro negro en el conector rápido con el cable negro que viene del portalámparas (O).
3. Inserte el cable de suministro blanco en el conector rápido con el cable blanco que viene del portalámparas (O).
4. Empuje ambos cables firmemente en los agujeros para asegurar que estén colocados segura y adecuadamente.



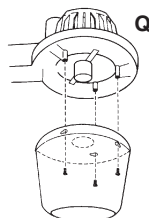
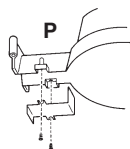
### Proceda a “Conexión de la cubierta de acceso y del lente.”

#### Si los cables de suministro provenientes de su casa están trenzados:

1. Retire los conectores rápidos del extremo de los cables del portalámparas de la lámpara torciéndolos repetidas veces de izquierda a derecha mientras que los hala. Repita este procedimiento hasta que haya retirado ambos. **Deseche estos conectores. ¡No intente utilizarlo con otros artefactos eléctricos! Estos conectadores están diseñados para soportar los requisitos de temperatura y voltaje de este producto Regent solamente.**
2. Conectar el alambre de puesta a la tierra con el alambre verde de puesta a la tierra del aparato. Asegúrelo con la tuerca para cables. (no se incluye)
3. Conecte el cable negro del portalámparas al cable negro de suministro (activo). Asegúrelo con la tuerca para cables (no suministrado).
4. Conecte el cable blanco del portalámparas al cable blanco de suministro (neutral). Asegúrelo con la tuerca para cables (no suministrado).
5. Asegúrese de que conecta los cables correctamente. Asegúrese de que no salen hilos de cables pelados de las tuercas para alambres o de otros conectores de alambres aprobados (no se incluye).

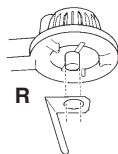
#### Conexión de la cubierta de acceso y del lente

1. Conecte la cubierta de acceso al portalámparas utilizando los tornillos suministrados. La cubierta de acceso se debe colocar como se muestra en la P. **NOTA:** Asegúrese de que todo el cableado se encuentra dentro del brazo del portalámparas antes de asegurar la cubierta de acceso.
2. Para conectar el ensamblaje óptico al alojamiento, inserte primero los tres tornillos de montaje del ensamblaje del lente en los tres agujeros dentro del portalámparas. No apriete completamente los tornillos en este momento. Coloque el ensamblaje óptico sobre el portalámparas, con los agujeros para tornillos de cabeza ranurada sobre los tornillos de montaje (Q). Coloque cuidadosamente el ensamblaje óptico sobre los tornillos de ensamblaje y rote el ensamblaje óptico en dirección a las agujas del reloj hasta que se detenga. Apriete todos los tornillos.



### **Instalación de la protección de la luz**

1. Antes de instalar la lámpara, coloque la protección de la luz sobre el enchufe de la lámpara y presione firmemente en su posición (R). La protección se coloca por fricción alrededor del enchufe. El extremo de la protección de la lámpara debe colocarse en el borde del lente. Usted puede rotar la protección de la luz en cualquier dirección para bloquear la luz del portalámparas. **NOTA:** No intente ajustar o tocar la protección de la lámpara con la lámpara encendida ya que la protección de la lámpara se pone muy caliente. Si la lámpara ha estado encendida, dele tiempo a la protección de la lámpara para que se enfríe antes de tocarla.



### **Instalación del foco**

1. Enrosque bien el foco en el casquillo.
2. Desenrosquela una o dos vueltas y vuélvala a enroscar para asegurarse de que esté correctamente colocada en el casquillo.

### **Instalación de la protección de rejilla de alambre**

1. Primero ubique las dos lengüetas de alambre en la rejilla de alambre. Inserte estas dos lengüetas en la parte inferior del lente.
2. Presione el otro extremo de la protección de rejilla en su posición y la presilla de alambre asegurará la protección de rejilla en su lugar (S).
3. Para quitar la protección de rejilla apriete la presilla de alambre y con cuidado saque la protección.



### **Instalación del sensor de luz**

1. Asegúrese de que el tornillo en el centro del tomacorriente (o en la parte superior del portalámparas) está apretado.
2. Haga corresponder la espiga de contacto más larga en el sensor con la ranura más grande en el tomacorriente.
3. Empuje hacia abajo el sensor en el tomacorriente y dele 1/4 de vuelta en dirección a las agujas del reloj para asegurarlo en su lugar.
4. Encienda la energía principal en la caja principal de fusibles/interruptores. **NOTA:** Cuando se enciende la energía inicialmente, la luz puede encenderse, aún durante la luz del día. Sin embargo, la luz se apagará después de dos o tres minutos y se encenderá solamente a partir del atardecer. Si fuentes de luz artificial (como las luces de un automóvil) establecen contacto con el control fotoeléctrico, se puede activar el control fotoeléctrico y apagar el dispositivo. Si esto ocurre, tendrá que enfriarse durante cinco minutos aproximadamente antes de que se encienda de nuevo.

### **Instalación de la cubierta del control fotoeléctrico ajustable**

1. La cubierta del control fotoeléctrico ajustable (opcional) ofrece mayor flexibilidad al permitirle personalizar el momento en que se encienden sus luces. El control fotoeléctrico que trava con un movimiento de giro viene de fábrica preestablecido para encender su dispositivo en un nivel de luz predeterminado. Si desea que se encienda más temprano, siga estas simples instrucciones para conectar la cubierta del

control fotoeléctrico ajustable. Primero, saque la cubierta del paquete. El sensor de luz debe estar ya conectado a su portalámparas. Coloque la cubierta ajustable sobre el control fotoeléctrico y con cuidado presiónela en su lugar (T). La oirá encajar en el control fotoeléctrico. Verá que hay un área del lente en la cubierta del control fotoeléctrico. Rote la cubierta hacia donde está ubicada el área del lente al frente del control fotoeléctrico. **NOTA:** Usted puede ubicar el frente del control fotoeléctrico por la flecha que se encuentra en la parte superior del control fotoeléctrico que trava con un movimiento de giro. Rote la cubierta de manera que el área con muchos más puntos del lente quede al frente del control fotoeléctrico, el cual encenderá su dispositivo más temprano en la tarde. Para hacer que se encienda un poco más tarde, rote la cubierta hacia el área del lente con menos puntos.



### **Operación de su portalámparas**

1. Active la fuente de alimentación en la caja de fusibles/interruptor automático.
2. Encienda la corriente del aparato. Tu unidad estará lista entre 1 y 4 minutos, deberás consederar para su instalación un día soleado.
3. Para probar tu unidad cubre el sensor de luz entre 1 y 3 minutos. Posteroirmente la unidad estará lista para funcionar. Descubre el sensory y deberas desconectar la unidad entre 1 y 4 minutos.

### **Qué hacer si . . .**

<p><b>LA LUZ NO SE ENCIENDE</b></p> <p><b>O</b></p> <p><b>LA LUZ SE ENCIENDE SÓLO DURANTE UNOS SEGUNDOS</b></p>	<p><b>¿Llega electricidad al portalámparas?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ¿Ha saltado el interruptor automático de la casa?</li> <li>• ¿Está encendido el interruptor de pared?</li> </ul> <p><b>¿Está el foco bien apretada?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ¿Está en buen estado el foco? (Tenga cuidado de no quebrar los pasadores el foco al colocarla)</li> </ul> <p><b>¿Está funcionando el sensor correctamente?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ¿Se está reflejando luz en el sensor, lo que hace que el portalámparas se apague?</li> <li>• ¿Está el sensor colocado correctamente?</li> </ul> <p><b>¿Están los cables de la unidad sueltos?</b></p> <p><b>APAGUE LA ENERGÍA ANTES DE CONTINUAR</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Revise las conexiones</li> <li>• ¿Está la unidad conectada a tierra adecuadamente?</li> </ul>
<p><b>LA LUZ QUEDA ENCENDIDA</b></p> <p><b>O</b></p> <p><b>SE APAGA Y SE ENCIENDE</b></p>	<p><b>¿Recibe el sensor luz suficiente?</b></p> <p>Realice esta simple prueba. Ilumine una linterna en el sensor de la lámpara. <b>NOTA:</b> Existe un tiempo de demora de aproximadamente dos minutos antes de que se apague la luz. Si la luz se apaga después de dos minutos aproximadamente, el portalámparas no está obteniendo suficiente luz. Si este es el caso, reubique el portalámparas o utilice la cubierta del control fotoeléctrico ajustable para ayudar a proteger la lámpara.</p>

## Garantía Limitada por dos años

Cooper Lighting ('la Compañía') garantiza este producto ('el producto') contra defectos de material o fabricación, por un período de dos años a partir de la fecha de la compra original, y acuerda reparar o, a opción de la Compañía, reemplazar un producto defectuoso sin cargo, ya sea por las piezas de reemplazo o la mano de obra correspondiente, durante dicho tiempo. Esto no incluye la mano de obra necesaria para retirar o instalar artefactos.

Esta garantía se extiende únicamente al comprador original del producto. Antes de efectivizar el cumplimiento de la garantía, se requiere del comprador un recibo u otra prueba de la fecha de la compra original, que sea aceptable para la Compañía.

Esta garantía cubre únicamente las fallas del producto debidas a defectos en sus materiales o fabricación, que ocurran durante su uso normal. No cubre la lámpara, ni las fallas del producto causadas por accidente, mal uso, maltrato, falta de cuidado razonable, alteración o instalación defectuosa, conexión del producto a un suministro eléctrico distinto del especificado, o cualquier otra falla que no sea consecuencia de defectos en los materiales o en la fabricación. Los daños causados al producto por lámparas de repuesto adquiridas separadamente, que no sean de la marca de la Compañía, y por corrosión o decoloración de los componentes de latón, no están cubiertos por esta garantía.

No existen otras garantías expresas más que la descrita anteriormente.

LA COMPAÑÍA NO SERA RESPONSABLE DE DAÑOS INCIDENTALES, ESPECIALES O CONSIGUIENTES QUE RESULTEN DEL USO DEL PRODUCTO O SE ORIGINEN EN CUALQUIER INFRACCION A ESTA GARANTIA. TODA GARANTIA IMPLICITA, SI LA HUBIERA, INCLUYENDO GARANTIAS IMPLICITAS DE COMERCIALIZACION Y ADECUACION PARA UN FIN PARTICULAR, ESTAN LIMITADAS EN DURACION A LA DURACION DE ESTA GARANTIA EXPRESA. Algunas jurisdicciones o estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consiguientes, o las limitaciones sobre la duración de una garantía implícita, de modo que las exclusiones o limitaciones indicadas pueden no ser aplicables a su caso.

La Compañía no autoriza ninguna otra garantía, ya sea escrita o verbal. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y es posible que usted tenga otros derechos, que pueden variar de una jurisdicción o estado, a otro.

Para obtener servicio en garantía escriba a Cooper Lighting, 1121 Highway 74 South, Peachtree City, GA 30269, Estados Unidos de América. Indique el número de modelo del producto y los problemas que experimenta, además de su dirección y número de teléfono. Será contactado entonces para obtener una solución, o un número de Autorización de Retorno de Mercancías ('Return Goods Authorization') e instrucciones completas para regresar el producto. Todos los productos que se regresen deben estar acompañados por el Número de Autorización de Retorno de Mercancías emitido por la Compañía, y deben regresarse con el flete previamente pagado. Todo producto que se reciba sin el Número de Autorización de Retorno de Mercancías emitido por la Compañía, será rechazado.

Cooper Lighting no se hace responsable por los daños que puedan experimentar las mercancías en tránsito. Los productos reparados o reemplazados estarán sujetos a los términos de esta garantía, y se inspeccionan al embalarlos. Ante cualquier daño evidente u oculto ocurrido en tránsito, debe informarse enseguida al transportista que realiza la entrega, y presentarle el correspondiente reclamo.



Customer First Center • 1121 Highway 74 South, Peachtree City, GA 30269 USA  
[www.cooperlighting.com](http://www.cooperlighting.com)  
patente pendiente

© 2005 Cooper Lighting

La reproducción de este documento sin la aprobación previa por escrito de Cooper Lighting está estrictamente prohibida.

07/05 325-1508